

# बिहार गजट असाधारण अंक

# अंसाधारण अंक बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

18 भाद्र 1937 (श0) (सं0 पटना 1031) पटना, बुधवार, 9 सितम्बर 2015

निर्वाचन विभाग

अधिसूचना

7 सितम्बर 2015

सं0 एम1-009/2014-21——िनर्राहत घोषित किये गये अभ्यर्थियों से संबंधित भारत निर्वाचन आयोग की आदेश संख्या-बिहार-वि.स./108/2010 दिनांक 31.06.2015 सर्वसाधारण की जानकारी के लिए प्रकाशित की जाती है।

बिहार-राज्यपाल के आदेश से,
सोहन कुमार टाकुर,
संयुक्त सचिव-सहसंयुक्त मुख्य निर्वाचन पदाधिकारी।

# भारत निर्वाचन आयोग

### आदेश

**निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001**. दिनांक 31 जुलाई, 2015/09 श्रावण, 1937 (शक)

सं0 बिहार—िव.स. / 108 / 2010—यतः, आयोग ने 108—रघुनाथपुर विधान सभा निर्वाचन क्षेत्र से वर्ष 2010 में हुए बिहार विधान सभा के साधारण निर्वाचन के लिए निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी श्री अनिल कुमार सिंह, ग्राम+पोस्ट—संठी, थाना—रघुनाथपुर, जिला—िसवान, बिहार द्वारा अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा विधि द्वारा अपेक्षित रीति से दाखिल नहीं करने के कारण लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10क के अधीन अपने दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश संख्या 76 / बिहार—वि.स. / 2010 द्वारा संसद के किसी भी सदन के या किसी राज्य / संघ राज्य क्षेत्र की विधान सभा अथवा विधान परिषद के सदस्य चुने जाने के लिए अथवा होने के लिए निरर्हत कर दिया था।

और, यतः, उक्त श्री अनिल कुमार सिंह ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अधीन उक्त आदेश के विरूद्ध एक अपील दिनांक 03 सितम्बर, 2014 को दायर की थी और अपनी उस अपील में बताए गए कारणों के आधार पर निरर्हता हटाने के लिए अनुरोध किया था।

और, यतः, सक्षम प्राधिकारी ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अन्तर्गत अपील पर निर्णय लेने के लिए उपरोक्त आवेदक की व्यक्तिगत रूप से सुनवाई करने का निर्णय लिया और उसकी सुनवाई करके अपने आदेश दिनांक **31 जुलाई, 2015** के द्वारा यह निर्णय लिया कि उक्त **श्री अनिल कुमार सिंह** पर दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश सं. 76/बिहार—वि.स./2010 के द्वारा आरोपित निर्रुता तत्काल प्रभाव से रदद कर दी जायेगी।

अतः, अब, आयोग के तारीख 7 अगस्त, 2014 के आदेश संख्या 76/बिहार—वि.स./2010 के साथ संलग्न सारणी की क्रम संख्या 13 पर स्थित **श्री अनिल कुमार सिंह** का नाम **31 जुलाई, 2015** से हटा दिया जाएगा।

आदेश से, आर0 के0 श्रीवास्तव , प्रधान सचिव, भारत निर्वाचन आयोग।

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

#### **ORDER**

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001 Dated 31<sup>St</sup> July, 2015/09 Shravana, 1937 (SAKA)

No.BR-LA/108/2010—WHEREAS, the Commission, vide its Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, had disqualified under Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, **Shri Anil Kumar Singh**, Vill+Post-Santhi, PS-Raghunathpur, Dist-Siwan, Bihar, a contesting candidate for the General Election to the Bihar Legislative Assembly from 108-Raghunathpur Assembly Constituency, held in the year 2010, for being chosen as, and for being a member of either House of the People or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State for a period of three years, for not lodging his account of election expenses in the manner required by law.

AND, WHEREAS, the said **Shri Anil Kumar Singh** had preferred an appeal under Section 11 of the Representation of the People Act, 1951 against the said order and had requested for the removal of the disqualification for the reasons stated in the said appeal dated 3<sup>rd</sup> September, 2014.

AND, WHEREAS, the competent authority decided to give a personal hearing to the aforesaid applicant for deciding the appeal under section 11 of the Representation of People Act, 1951 and having heard him, has decided, vide its order dated 31<sup>st</sup> July, 2015 that the disqualification imposed on said Shri Anil Kumar Singh, vide Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be revoked with immediate effect.

NOW, THEREFORE, the name of **Shri Anil Kumar Singh**, appearing at Serial no. 13 of the Table appended with Commission's Order no. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be omitted w.e.f. **31**<sup>st</sup> **July, 2015.** 

By Order **R.K. SRIVASTAVA,**Principal Secretary,
Election Commission of India.

# भारत निर्वाचन आयोग

#### आदेश

**निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001**. दिनांक 31 जुलाई, 2015/09 श्रावण, 1937 (शक)

सं0 बिहार—िव.स. / 108 / 2010—यतः, आयोग ने 108—रघुनाथपुर विधान सभा निर्वाचन क्षेत्र से वर्ष 2010 में हुए बिहार विधान सभा के साधारण निर्वाचन के लिए निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी **डॉ० चन्द्रमा सिंह**, ग्राम—नवादा, पोस्ट+थाना—रघुनाथपुर, जिला—िसवान, बिहार द्वारा अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा विधि द्वारा अपेक्षित रीति से दाखिल नहीं करने के कारण लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10क के अधीन अपने दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश संख्या 76 / बिहार—वि.स. / 2010 द्वारा संसद के किसी भी सदन के या किसी राज्य / संघ राज्य क्षेत्र की विधान सभा अथवा विधान परिषद के सदस्य चुने जाने के लिए अथवा होने के लिए निर्राहत कर दिया था।

और, यतः, उक्त **डॉ॰ चन्द्रमा सिंह** ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अधीन उक्त आदेश के विरूद्ध एक अपील दिनांक 30 सितम्बर, 2014 को दायर की थी और अपनी उस अपील में बताए गए कारणों के आधार पर निरर्हता हटाने के लिए अनुरोध किया था।

और, यतः, सक्षम प्राधिकारी ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अन्तर्गत अपील पर निर्णय लेने के लिए उपरोक्त आवेदक की व्यक्तिगत रूप से सुनवाई करने का निर्णय लिया और उसकी सुनवाई करके अपने आदेश दिनांक **31 जुलाई, 2015** के द्वारा यह निर्णय लिया कि उक्त **डॉ॰ चन्द्रमा सिंह** पर दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश सं. 76/बिहार—वि.स./2010 के द्वारा आरोपित निर्रहता तत्काल प्रभाव से रदद कर दी जायेगी।

अतः, अब, आयोग<sup>°</sup> के तारीख ७ अगस्त, २०१४ के आदेश संख्या ७६/बिहार—वि.स./२०१० के साथ संलग्न सारणी की क्रम संख्या १० पर स्थित **डॉ॰ चन्द्रमा सिंह** का नाम **३१ जुलाई, २०१५** से हटा दिया जाएगा।

आदेश से, आर0 के0 श्रीवास्तव , प्रधान सचिव, भारत निर्वाचन आयोग।

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

#### **ORDER**

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001 Dated 31<sup>St</sup> July, 2015/09 Shravana, 1937 (SAKA)

No.BR-LA/108/2010—WHEREAS, the Commission, vide its Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, had disqualified under Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, **Dr. Chandrama Singh**, Vill-Nawada, Post+PS-Raghunathpur, Dist-Siwan, Bihar, a contesting candidate for the General Election to the Bihar Legislative Assembly from 108-Raghunathpur Assembly Constituency, held in the year 2010, for being chosen as, and for being a member of either House of the People or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State for a period of three years, for not lodging his account of election expenses in the manner required by law.

AND, WHEREAS, the said **Dr. Chandrama Singh**, had preferred an appeal under Section 11 of the Representation of the People Act, 1951 against the said order and had requested for the removal of the disqualification for the reasons stated in the said appeal dated 30<sup>th</sup> September, 2014.

AND, WHEREAS, the competent authority decided to give a personal hearing to the aforesaid applicant for deciding the appeal under section 11 of the Representation of People Act, 1951 and having heard him, has decided, vide its order dated 31<sup>st</sup> July, 2015 that the disqualification imposed on said **Dr. Chandrama Singh**, vide Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be revoked with immediate effect.

NOW, THEREFORE, the name of **Dr. Chandrama Singh**, appearing at Serial no. 10 of the Table appended with Commission's Order no. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be omitted w.e.f. 31<sup>st</sup> July, 2015.

By Order
R.K. SRIVASTAVA,
Principal Secretary,
Election Commission of India.

# भारत निर्वाचन आयोग

#### आदेश

निर्वाचन सदन, अशोक रोड, नई दिल्ली-110001. दिनांक 31 जुलाई, 2015/09 श्रावण, 1937 (शक)

संग बिहार—वि.स. / 108 / 2010——यतः, आयोग ने 108—रघुनाथपुर विधान सभा निर्वाचन क्षेत्र से वर्ष 2010 में हुए बिहार विधान सभा के साधारण निर्वाचन के लिए निर्वाचन लड़ने वाले अभ्यर्थी श्री हामिदरजा खाँ, ग्राम—शेखपुरा, पोस्ट—हसनपुरा, थाना—एम.एच. नगर, जिला—सिवान, बिहार द्वारा अपने निर्वाचन व्ययों का लेखा विधि द्वारा अपेक्षित रीति से दाखिल नहीं करने के कारण लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 10क के अधीन अपने दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश संख्या 76 / बिहार—वि.स. / 2010 द्वारा संसद के किसी भी सदन के या किसी राज्य / संघ राज्य क्षेत्र की विधान सभा अथवा विधान परिषद के सदस्य चुने जाने के लिए अथवा होने के लिए निरर्हत कर दिया था।

और, यतः, उक्त **हामिदरजा खॉ** ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अधीन उक्त आदेश के विरूद्ध एक अपील दिनांक 23 सितम्बर, 2014 को दायर की थी और अपनी उस अपील में बताए गए कारणों के आधार पर निरर्हता हटाने के लिए अनुरोध किया था।

और, यतः, सक्षम प्राधिकारी ने लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 11 के अन्तर्गत अपील पर निर्णय लेने के लिए उपरोक्त आवेदक की व्यक्तिगत रूप से सुनवाई करने का निर्णय लिया और उसकी सुनवाई करके अपने आदेश दिनांक **31 जुलाई, 2015** के द्वारा यह निर्णय लिया कि उक्त **हामिदरजा खाँ** पर दिनांक 7 अगस्त, 2014 के आदेश सं. 76/बिहार—वि.स./2010 के द्वारा आरोपित निर्रहता तत्काल प्रभाव से रदद कर दी जायेगी।

अतः, अब, आयोग के तारीख 7 अगस्त, 2014 के आदेश संख्या 76/बिहार-वि.स./2010 के साथ संलग्न सारणी की क्रम संख्या 12 पर स्थित **हामिदरजा खाँ** का नाम **31 जुलाई, 2015** से हटा दिया जाएगा।

आदेश से, आरo केo श्रीवास्तव , प्रधान सचिव, भारत निर्वाचन आयोग।

#### **ELECTION COMMISSION OF INDIA**

#### **ORDER**

Nirvachan Sadan, Ashoka Road, New Delhi – 110001 Dated 31<sup>St</sup> July, 2015/09 Shravana, 1937 (SAKA)

No.BR-LA/108/2010—WHEREAS, the Commission, vide its Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, had disqualified under Section 10A of the Representation of the People Act, 1951, **Shri Hamidraza Khan**, Vill-Shaikhpura, P.O-Hassanpura, PS-M.H. Nagar, Dist-Siwan, Bihar, a contesting candidate for the General Election to the Bihar Legislative Assembly from 108-Raghunathpur Assembly Constituency, held in the year 2010, for being chosen as, and for being a member of either House of the People or of the Legislative Assembly or Legislative Council of a State for a period of three years, for not lodging his account of election expenses in the manner required by law.

AND, WHEREAS, the said **Shri Hamidraza Khan**, had preferred an appeal under Section 11 of the Representation of the People Act, 1951 against the said order and had requested for the removal of the disqualification for the reasons stated in the said appeal dated 23<sup>rd</sup> September, 2014.

AND, WHEREAS, the competent authority decided to give a personal hearing to the aforesaid applicant for deciding the appeal under section 11 of the Representation of People

Act, 1951 and having heard him, has decided, vide its order dated **31**<sup>st</sup> **July, 2015** that the disqualification imposed on said **Shri Hamidraza Khan**, vide Order No. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be revoked with immediate effect.

NOW, THEREFORE, the name of **Shri Hamidraza Khan**, appearing at Serial no. 12 of the Table appended with Commission's Order no. 76/BR-LA/2010 dated 7<sup>th</sup> August, 2014, shall be omitted w.e.f. **31**<sup>st</sup> **July, 2015.** 

By Order **R.K. SRIVASTAVA,** Principal Secretary, Election Commission of India.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय, बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित।

बिहार गजट (असाधारण) 1031-571+400-डी0टी0पी0।

Website: <a href="http://egazette.bih.nic.in">http://egazette.bih.nic.in</a>